

# Bài Viết Về Sujud Al-Sahu

[ Tiếng Việt – Vietnamese – فيتنامي ]

Nhà Thông Thái

Sheikh Muhammad bin Saaleh Al-U' thaimeen

Dịch Thuật

Abu Hisaan Ibnu Ysa

2011 - 1432

IslamHouse.com

# ﴿ رسالة في سجود السهو ﴾

« باللغة الفيتنامية »

الشيخ محمد بن صالح العثيمين

ترجمة: محمد زين بن عيسى

2011 - 1432

IslamHouse.com

## Lời Nói Đầu

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ الَّذِي بَلَغَ  
الْبَلَغَ الْمُبِينِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ، أَمَّا  
بَعْدُ:

**Alhamdulillah**, tạ ơn Allah, Đấng Chúa Tể của toàn vũ trụ và muôn loài, cầu xin bình an và phúc lành cho vị Nabi của chúng ta Muhammad, Người đã hoàn thành xuất sắc sứ mạng truyền đạt thông điệp, cầu xin cho tất cả bằng hữu của Người cùng với tất cả những ai noi gương theo Người cho đến ngày tận thế. Và sau nữa.

Quả thật, có rất nhiều người Muslim không hề hiểu biết tí tẹo nào về giáo lý Sujud Al-Sahu trong khi nhiệm vụ của họ là phải hành lễ Salah ngày đêm năm lần.

Trong số họ có người không Sujud Al-Sahu trong lúc điều đó lại là điều bắt buộc.

Và có người thì Sujud không hề đúng vị trí.


Và có người Sujud Al-Sahu trước chào Salam mà lẽ ra phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam.

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

Và có người Sujud Al-Sahu sau chào Salam nhưng Sujud Al-Sahu trước chào Salam mới là đúng.

Thế nên việc học hỏi, tìm hiểu giáo lý Sujud Al-Sahu là nhiệm vụ không thể thiếu đối với mỗi tín đồ Muslim, đặc biệt là đối với các Imam hướng dẫn hành lễ Salah tại các Masjid, bởi họ là nhóm người được các tín đồ khác nhìn đó mà noi theo. Nếu có sai sót thì các Imam hoàn toàn chịu trách nhiệm trước ngày phán xử cuối cùng. Với tầm quan trọng không nhỏ này, nên tôi xin gửi đến quý tín hữu Muslim gần xa vài giáo lý liên quan đến vấn đề Sujud Al-Sahu, hy vọng Allah ban cho quyển sách nhỏ này mang nhiều lợi ích đến với cộng đồng Islam. Tha thiết cầu xin Allah ban cho sự chính xác cho quyển sách nhỏ này:

 **Định nghĩa Sujud Al-Sahu: Là nói về hai lần quỳ lạy bắt buộc người hành lễ Salah phải lạy do quên lẳng xảy ra trong ba trường hợp: Do dư, do thiếu hoặc do nghi ngờ.**

 **Thứ nhất: Do dư:**

Một khi người hành lễ Salah cố ý làm dư một lần đứng hoặc một lần ngồi hoặc một lần Ruku' hoặc một lần quỳ lạy là lễ Salah của y bị vô hiệu. Nếu trường hợp xong lễ Salah mới sực nhớ mình đã hành lễ dư thì chỉ cần Sujud Al-Sahu thì lễ Salah lúc này hữu hiệu. Nếu nhớ ngay lúc đang hành lễ thì ngưng liền động tác

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

đó và bắt buộc phải Sujud Al-Sahu ở cuối buổi Salah, thì lễ Salah vẫn hữu hiệu.

✦ **Thí dụ:** Một người đứng hành lễ Salah Al-Zhuhr đến năm Rak-at, đến khi ngồi đọc Al-Tashahhud mới sực nhớ.

**Giải quyết:** Lúc này cứ tiếp tục đọc cho hết bài Al-Tashahhud rồi chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam thêm lần nữa.

Nếu đến xong buổi lễ mới nhớ thì chỉ việc Sujud Al-Sahu và chào Salam. Nếu nhớ lúc đang hành lễ Rak-at thứ năm thì ngồi xuống ngay mà đọc Al-Tashahhud, rồi chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

✦ **Bằng chứng:** Ông Abdullah bin Mas-u'd رضي الله عنه kể: Có lần Nabi ﷺ hành lễ Salah Al-Zhuhr đến năm Rak-at. Xong buổi lễ thì mọi người hỏi: Buổi lễ đã được thêm sao, thưa Nabi ? Người hỏi:

((وَمَا ذَاكَ؟))

“**Sự thế như thế nào?**” Mọi người đáp: Nabi đã hành lễ năm Rak-at. Thế là Người vội Sujud Al-Sahu và chào Salam.<sup>(1)</sup>

---

<sup>(1)</sup> Hadith do Al-Bukhary ghi về Salah, chương nói về Qiblah (404) quyển tóm lược và (401) quyển gốc; ghi về Al-Sahu

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

Có đường truyền khác Người quay lại hướng về Qiblah mà Sujud Al-Sahu và chào Salam sau đó.<sup>(1)</sup>

**Trường hợp chào Salam trước khi hoàn thành lễ Salah:** Trường hợp này được liệt kê vào loại dư bởi người dâng lễ tự thêm một chào Salam vào giữa buổi lễ. Nếu người hành lễ cố ý chào Salam ngay giữa buổi lễ lập tức cả buổi lễ vô hiệu.

Nếu sau một thời gian dài mới sực nhớ, bắt buộc phải hành lễ Salah lại.

Nếu chỉ có thời gian ngắn khoảng 2, 3 phút thì tiếp tục hành lễ thêm cho đủ số lượng Rak-at thiếu và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

**✦ Bằng chứng:** Ông Abu Hurairah رضي الله عنه kể: Có lần Nabi صلى الله عليه وسلم dâng lễ Salah Al-Zuhr hoặc Al-A'sr nhưng chỉ mới được hai Rak-at thì Rasul صلى الله عليه وسلم chào Salam và vội vã bước ra ngoài. Khi vừa bước đến cửa Masjid thì mọi người nói: Nabi đã rút ngắn lễ Salah, lập tức Người

---

(1227) và nhiều vị trí khác nữa. Do Muslim ghi về Masjid chương Al-Sahu trong Salah (91).

(<sup>1</sup>) Hadith do tập thể chuyên môn Hadith ghi lại: Abu Dawood ghi về Salah, chương khi dâng lễ năm Rak-at (2019 & 1020), Al-Tirmizhi ghi ở chương về Sujud Al-Sahu sau chào Salam và lời nói (392); do Al-Nasaa-y ghi về Al-Sahu chương Al-Taharry (3/33) (1242 & 1243); Ibnu Maajah về ai nẩy sinh nghi ngờ trong Salah (1211).

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

dừng lại mà đứng dựa vào cánh cửa cây của Masjid, lúc đó dường như Người tỏ vẻ hơi giận. Một người đàn ông đứng dậy nói: Thưa Rasul, Người quên hay Người rút ngắn lễ Salah? Nabi đáp ﷺ:

((لَمْ أَنْسَ وَلَمْ تُقْصِرْ))

**“Ta không quên cũng không rút ngắn.”** Người đàn ông tiếp: Không, Người đã quên. Thế là Rasul ﷺ xoay qua hỏi tập thể Sahabah:

((أَحَقُّ مَا يَقُولُ؟))

**“Lời nói của người này có đúng không ?”** Mọi người đáp: Đúng vậy, thưa Rasul. Lập tức Nabi ﷺ tiến về phía trước hành thêm những Rak-at đã thiếu và chào Salam rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.<sup>(1)</sup>

Một khi Imam chào Salam ngay giữa buổi Salah thì những người theo sau Imam sẽ đứng dậy tiếp tục hành lễ Salah nếu có thiếu, lập tức Imam sức nhớ mình dang lễ thiếu thì liền đứng dậy hành lễ thêm. Lúc này những người theo Imam lúc này đã đứng dậy hành lễ bù những gì đã thiếu có hai lựa chọn:

---

(<sup>1</sup>) Hadith do Al-Bukhary ghi về Salah chương về các ngón tay trong Masjid và những nơi khác (482) trong bộ gốc, ghi về Azaan (714) quyển tóm lược (714 & 715), ghi về Al-Sahu (1226) và những vị trí khác; do Muslim ghi về phần Masjid chương Al-Sahu trong Salah (97 & 573).

Thứ nhất: Tiếp tục tự hành lễ bù lại những gì đã thiếu rồi Sujud Al-Sahu.

Thứ hai: Quay trở lại theo Imam đến khi Imam kết thúc buổi lễ thì tiếp tục hành lễ thêm nếu thiếu rồi Sujud Al-Sahu sau chào Salam và chào Salam thêm lần nữa. Đây là cách tốt nhất, hoàn hảo nhất.

❁ **Thứ hai: Do thiếu:**

**a) Thiếu Rukun (nền tảng) Salah:**

Một khi người hành lễ Salah thiếu Takbeer Al-Ehraam (tức câu Allahu Akbar đầu tiên bước vào Salah) thì lễ Salah đó vô hiệu cho dù cố ý hay vô tình.

Nếu cố ý quên những Rukun khác ngoài Takbeer Al-Ehraam thì lễ Salah đó vô hiệu.

Nếu quên vô ý thức và tiếp tục hành lễ đến ngay vị trí đã bỏ ở Rak-at trước mới sực nhớ thì bỏ đi Rak-at trước và tính Rak-at hiện tại là Rak-at trước. Còn nếu nhớ sớm hơn thì quay lại vị trí đã bỏ và tiếp tục hành lễ tại vị trí đó. Cả hai trường hợp này đều phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam rồi chào Salam lần nữa.

✎ **Thí dụ:** Một người hành lễ quên lần lạy thứ hai ở Rak-at thứ nhất, đến khi ngồi lạy ở Rak-at thứ hai mới sực nhớ thì bỏ Rak-at thứ nhất và tính Rak-at thứ hai là Rak-at thứ nhất và tiếp tục hành lễ Salah để hết



## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

✧ **Thí dụ khác:** Một người hành lễ quên một lần ngồi và một lần quỳ lạy thứ hai ở Rak-at thứ nhất, đến khi đứng dậy sau Ruku' ở Rak-at thứ hai mới sực nhớ, lập tức ngồi xuống làm tiếp tục những gì đã bỏ quên ở Rak-at thứ nhất và tiếp tục hành lễ thêm đến cuối và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

### **b) Thiếu những điều bắt buộc:**

Nếu người hành lễ Salah cố ý bỏ một trong những điều bắt buộc của Salah, lập tức Salah đó vô hiệu.

Nếu vô tình quên và sực nhớ liền ngay lúc đó trước khi chuyển qua động tác khác thì chỉ cần làm điều đã quên đó và tiếp tục hành lễ Salah mà không bị gì cả.

Nếu sực nhớ khi gần thực hành Rukun (nền tảng) kế tiếp, bắt buộc phải quay trở lại vị trí đã quên rồi tiếp tục hành lễ Salah và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

Nếu sực nhớ sau khi đã bước vào Rukun (nền tảng) tiếp theo thì y được xí xóa bỏ qua và tiếp tục hành lễ Salah, đến trước khi chào Salam thì Sujud Al-Sahu.

✧ **Thí dụ:** Một người chồm người đứng dậy sau lần lạy thứ hai của Rak-at thứ hai để bước vào Rak-

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

at thứ ba nhưng quên đọc Al-Tashahhud đầu tiên, nếu đứng chưa thẳng lưng thì lập tức ngồi xuống đọc Al-Tashahhud và hành lễ Salah đến cuối, không bắt buộc làm gì thêm.

Nếu nhớ lại lúc gần như đứng thẳng lưng thì lập tức ngồi xuống đọc Al-Tashahhud và tiếp tục hành lễ Salah và trước khi chào Salam thì Sujud Al-Sahu.

Nếu đã đứng thẳng lưng rồi mới nhớ thì y được xí xóa bỏ qua, cứ tiếp tục hành lễ Salah và Sujud Al-Sahu trước khi chào Salam.

✎ **Bằng chứng:** Ông Abdullah bin Buhainah ﷺ kể: Có lần trong lần dẫn lễ Salah Al-Zuhr, Rasul ﷺ đã đứng dậy từ Rak-at thứ hai vào Rak-at thứ ba mà quên ngồi đọc Al-Tashahhud đầu tiên, thế là mọi người hành lễ phía sau đều đứng dậy cùng Người. Đến cuối buổi Salah mọi người chờ Rasul chào Salam nhưng người lại quỳ lạy thêm hai lần nữa (tức Sujud Al-Sahu) rồi mới chào Salam.

### 🌀 **Thứ ba: Do nghi ngờ:**

✎ **Nghi ngờ:** Là sự lưỡng lự giữa hai vấn đề không tự khẳng định đâu mới là điều đúng.

✎ **Trong việc tôn thờ có ba trường hợp nghi ngờ không cần để tâm đến:**

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

✧ **Thứ nhất:** Chỉ là sự nghi ngờ thoáng qua không phải là thật như suy nghĩ mong lung.

✧ **Thứ hai:** Một người thường hay bị sự nghi ngờ lẫn lút mỗi khi hành đạo.

✧ **Thứ ba:** Sau khi kết thúc hành đạo mới nảy sinh sự nghi ngờ, lúc này không cần để tâm làm gì bởi sự thật đã hành đạo bằng lòng khẳng định.

✧ **Thí dụ:** Một người sau khi hành lễ xong Salah Al-Zuhr thì lại nghi ngờ mình đã hành lễ ba hay là bốn Rak-at. Lúc này không cần để tâm đến sự nghi ngờ này ngoại trừ khẳng định đã hành lễ có ba Rak-at. Nếu thời gian cách khoảng ít ỏi thì phải hành lễ thêm một Rak-at nữa và chào Salam rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa. Nếu thời gian cách khoảng là dài đáng kể, bắt buộc phải hành lễ Salah lại.

**Nếu sự nghi ngờ xảy ngoài ba trường hợp vừa nêu trên thì được công nhận.**

☉ **Nảy sinh nghi ngờ lúc đang hành lễ Salah có hai trường hợp:**

✧ **Trường hợp một:** Là tự khẳng định được điều nào mới là chắc chắn, lúc này làm theo sự chắc chắn mà tiếp tục hành lễ và chào Salam rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

## Bài Viết Về Sujud Al-Sahu

---

✎ **Thí dụ:** Một người hành lễ Salah Al-Zuhr và nghi ngờ Rak-at đang hành lễ là thứ hai hay thứ ba, nhưng lại tự khẳng định được là thứ ba. Lúc này chỉ cần hành lễ thêm một Rak-at nữa và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

✎ **Bằng chứng:** Ông Abdullah bin Mas-u'd رضي الله عنه dẫn lời Nabi ﷺ:

((إِذَا شَأَكَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَحَرَّ الصَّوَابَ فَلْيَتِمَّ عَلَيْهِ ثُمَّ لِيُسَلِّمْ ثُمَّ يَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ))

“Một khi các người nẩy sinh nghi ngờ lúc đang hành lễ Salah, hãy tự khẳng định đầu mới là đúng, rồi tiếp tục hành lễ và chào Salam, rồi quỳ lại thêm hai lần nữa (và chào Salam).” <sup>(1)</sup> Đây là đường truyền do Al-Bukhary ghi lại.

✎ **Trường hợp hai:** Không thể tự khẳng định chắc chắn là bao nhiêu Rak-at. Lúc này dựa vào số lượng ít nhất, rồi tiếp tục hành lễ, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam sau đó.

✎ **Thí dụ:** Một người hành lễ Salah Al-A'sr và nghi ngờ Rak-at đang hành lễ là thứ hai hay thứ ba và cũng không tự khẳng định được là hai hay ba. Lúc này

---

(<sup>1</sup>) Hadith do Al-Bukhary ghi về Salah chương hướng về Qiblah (401) và do Muslim ghi về phần Masjid chương Al-Sahu trong Salah (89 & 572).

## Bài Viết Về Sujud Al-Sahu

xem đó là Rak-at thứ hai mà ngồi lại đọc Al-Tashahhud đầu tiên, rồi tiếp tục hành lễ thêm hai Rak-at nữa, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam.

✦ **Bằng chứng:** Ông Abu Sa-e'd Al-Khudry رضي الله عنه dẫn lời Nabi ﷺ:

((إِذَا شَكَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ يَدْرِ كَمْ صَلَّى ثَلَاثًا أَمْ أَرْبَعًا فَلْيُطْرَحِ الشُّكَّ وَلْيَبْنِ عَلَى مَا اسْتَيْقَنَ ثُمَّ يَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ فَإِنْ كَانَ صَلَّى خَمْسًا شَفَعْنَ لَهُ صَلَاتَهُ وَإِنْ كَانَ صَلَّى إِتْمَامًا لِأَرْبَعٍ كَانَتْ تَرْغِيمًا لِلشَّيْطَانِ))

“Một khi các người nẩy sinh nghi ngờ lúc hành lễ Salah và không tự khẳng định được là đã hành lễ hai Rak-at hay là ba Rak-at. Lúc này hãy dựa vào số lượng ít nhất, rồi Sujud Al-Sahu trước khi chào Salam. Nếu lễ Salah đó năm Rak-at thì y sẽ được lễ Salah đó biện hộ cho hoặc là đã vừa đủ bốn, cả hai đều làm cho lũ Shaytaan mang nhục.”<sup>(1)</sup>

✦ **Những thí dụ khác về sự nghi ngờ:** Một người bước vào hành lễ theo Imam, y bắt đầu Takbeer Al-Ehraam lúc đang đứng rồi Ruku' sau đó để theo Imam. Lúc này rơi vào ba trường hợp sau:

✦ **Trường hợp một:** Y khẳng định mình đã Ruku' kịp trước khi Imam đứng trở lại sau Ruku'. Lúc

---

<sup>(1)</sup> Hadith do Muslim ghi về phần Masjid chương Al-Sahu trong Salah (88 & 571).

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

này y được miễn đọc bài Al-Faatihah và đã được một Rak-at.

✧ **Trường hợp hai:** Y khẳng định Imam đã đứng trở lại sau Ruku' và y không bắt kịp Ruku'. Lúc này y đã lỡ không kịp Rak-at đó.

✧ **Trường hợp ba:** Nảy sinh nghi ngờ là không biết Ruku' kịp trước khi Imam đứng trở lại hay Imam đã đứng rồi. Lúc này, nếu tự khẳng định đâu mới là chắc chắn thì dựa vào đó mà tiếp tục hành lễ đến hết, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam.

Nếu không tự khẳng định được thì dựa vào sự ít đó là không kịp Rak-at đó, rồi tiếp tục hành lễ đến hết, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam sau đó.

✪ **Chú ý:** Một khi người hành lễ Salah nảy sinh nghi ngờ rồi làm theo số lượng ít hoặc dựa theo lòng khẳng định chắc chắn như đã được phân tích chi tiết ở trên. Nhưng kịp nhận ra được mình đã hành lễ đúng không dư cũng không thiếu. Lúc này có hai ý kiến:

Thứ nhất: Không bắt buộc phải Sujud Al-Sahu. Đây là ý kiến trội nhất của trường phái Imam Ahmad.

Thứ hai: Bắt buộc phải Sujud Al-Sahu để hạ nhục lũ Shaytaan vì Nabi ﷺ đã nói:

((إِنْ كَانَ صَلَّى خَمْسًا شَفَعَنَ لَهُ صَلَاتُهُ وَإِنْ كَانَ صَلَّى إِتْمَامًا لِأَرْبَعٍ كَانَتْ تَرْغِيمًا لِلشَّيْطَانِ))

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

“Nếu lễ Salah đó năm Rak-at thì y sẽ được lễ Salah đó biện hộ cho hoặc là đã vừa đủ bốn, cả hai đều làm cho lũ Shaytaan mang nhục.”<sup>(1)</sup> Bởi y đã làm theo di huấn của Hadith. Câu nói này là đúng, chính xác và được áp dụng.

✦ **Thí dụ:** Một người hành lễ Salah Al-A'sr và nghi ngờ Rak-at đang hành lễ là thứ hai hay thứ ba và cũng không tự khẳng định được là hai hay ba. Nhưng kịp nhận ra được mình đã hành lễ đúng không dư cũng không thiếu. Nếu dựa theo câu nói trệ của trường phái Imam Ahmad là không cần phải Sujud Al-Sahu. Nhưng câu nói được tôi (tác giả) chọn lựa là câu hai, tức bắt buộc người đó phải Sujud Al-Sahu trước chào Salam.

🌀 **Sujud Al-Sahu đối với Mamoom (người hành lễ theo sau Imam):**

Một khi Imam Sujud Al-Sahu đồng nghĩa bắt buộc Mamoom phải Sujud Al-Sahu theo bởi Nabi ﷺ đã nói:

((إِنَّمَا جُعِلَ الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَلَا تَخْتَلِفُوا عَلَيْهِ))

---

<sup>(1)</sup> Hadith do Muslim ghi về phần Masjid chương Al-Sahu trong Salah (88 & 571).

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

“Imam được bầu ra là để mọi người làm theo sau, cấm các người làm khác Imam.” Trong Hadith có câu:

((وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا))

“**Và một khi Imam quỳ lạy thì các người hãy quỳ lạy theo.**”<sup>(1)</sup> Hadith được ghi lại từ Abu Hurairah.

Tóm lại, dù Imam Sujud Al-Sahu trước hoặc sau chào Salam cũng bắt buộc Mamoom hành lễ phía sau Sujud Al-Sahu theo. Riêng những người không theo kịp Imam ngay từ đầu thì khi Imam chào Salam thì họ lại tiếp tục đứng dậy hành lễ tiếp những gì còn thiếu đến cuối Salah chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

✦ **Thí dụ:** Một người bước vào kịp Imam ở Rak-at cuối cùng trong khi đó bắt buộc Imam phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam. Đến khi Imam chào Salam thì người này tiếp tục đứng dậy để hành lễ thêm phần còn thiếu nên không Sujud Al-Sahu cùng Imam,

---

<sup>(1)</sup> Hadith do Al-Bukhary ghi về tập thể chương Imam được bầu ra để mọi người làm theo sau (657) và do Muslim ghi về Salah chương Mamoom phải làm theo Imam (412). Và có đoạn ghi thêm: “**Và khi Imam đọc thì các người phải im lặng**” do Abu Dawood ghi lại về phần Salah, chương Imam ngồi dẫn lễ Salah (604), do Al-Nasaa-y ghi về phần khai đề (920), do Ibnu Majah (846) và do Imam Ahmad (2/420) ghi lại.



## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

nhệm vụ của y lúc này là sau khi chào Salam xong thì Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa.

Trường hợp Mamoom (người hành lễ theo sau Imam) buộc phải Sujud Al-Suju còn Imam thì không. Nếu người Mamoom này theo kịp Imam ngay từ đầu buổi lễ Salah thì không bắt buộc y phải Sujud Al-Sahu nếu không sẽ dẫn đến việc làm khác với Imam, vả lại tất cả Sahabah cũng đã bỏ Al-Tashahhud đầu tiên lúc Nabi ﷺ quên không ngời Al-Tashahhud, họ liền đứng dậy làm theo Nabi ﷺ sợ phải làm khác động tác với Người.

Trường hợp Mamoom vào trễ hơn Imam một Rak-at và y bắt buộc phải Sujud Al-Sahu thì bắt buộc y phải Sujud Al-Sahu sau khi đã hành lễ Salah tùy theo mỗi trường hợp đã phân tích ở trên, kể cả Imam bị bắt buộc Sujud Al-Sahu trước Salam và y đã Sujud Al-Sahu theo thì vẫn phải Sujud Al-Sahu của riêng y.

✧ **Thí dụ:** Mamoom hành lễ Salah cùng với Imam ngay từ đầu buổi lễ nhưng y lại quên không nói câu: “Sub ha na rab bi yal a’ zim”, trường hợp này không bắt buộc y phải Sujud Al-Sahu. Nếu y đến trễ hơn Imam một Rak-at hoặc nhiều hơn thì bắt buộc phải Sujud Al-Sahu trước chào Salam.


✧ **Thí dụ khác:** Mamoom hành lễ Salah cùng với Imam ngay từ đầu buổi lễ nhưng khi Imam đứng dậy từ Rak-at thứ ba vào Rak-at thứ tư trong khi đó



## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*


Mamoom ngồi lại do tưởng đây là Rak-at cuối, đến khi nhận biết được Imam đã đứng thì đứng lên cùng Imam. Trường hợp này không bắt buộc Mamoom Sujud Al-Sahu, nếu trễ hơn Imam một Rak-at hoặc nhiều hơn thì sau khi chào Salam phải Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa, bởi y đã thêm một lần ngồi giữa Rak-at thứ ba và thứ tư.

### **Rút gọn:**

Qua những gì phân tích ở trên cho chúng ta thấy rõ được rằng việc Sujud Al-Sahu có khi trước chào Salam và có khi sau chào Salam.

 **Sujud Al-Sahu trước chào Salam khi người hành lễ rơi vào hai trường hợp sau:**

**Trường hợp một:** Do bị thiếu, với bằng chứng từ Hadith của Abdullah bin Buhainah  kể: Nabi  đã Sujud Al-Sahu trước chào Salam do đã quên không ngồi đọc Tashahhud đầu tiên. Hadith đã được kể đầy đủ ở phần trước.

**Trường hợp hai:** Do nghi ngờ và không thể tự khẳng định điều nào mới là chắc chắn, với bằng chứng từ Hadith Abu Sa-e'd Al-Khudry  rằng đối với ai nghi ngờ mình đang hành lễ Rak-at thứ ba hay là thứ tư và không tự khẳng định được đâu mới chắc chắn, trường hợp này Nabi đã ra lệnh phải Sujud Al-Sahu

trước chào Salam. Hadith đã được kể đầy đủ ở phần trước.

✦ **Sujud Al-Sahu sau chào Salam khi người hành lễ rơi vào hai trường hợp sau:**

**Trường hợp một:** Do hành lễ dư thêm, với bằng chứng từ Hadith Abdullah bin Mas-u'd ﷺ, khi Nabi ﷺ hành lễ Salah Al-Zhuhr đến năm Rak-at, đến xong lễ Người được mọi người nhắc nhở thì Người quay lại Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa, rồi Người không giải thích gì thêm chứng tỏ đây chính là giáo lý bắt buộc người nào làm dư thêm bất cứ động tác nào trong buổi Salam phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam cho dù biết được mình đã làm dư ngay trong buổi lễ hoặc sau khi buổi lễ đã kết thúc.

✦ **Thí dụ:** Trường hợp chào Salam trước khi lễ Salah kết thúc, rồi sự nhớ và đứng dậy hành lễ thêm cho đủ, bắt buộc phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam, vì y đã hành lễ dư một Salam, với bằng chứng từ Hadith Abu Hurairah ﷺ rằng Nabi ﷺ đã hành lễ Salah Al-Zhuhr hoặc Al-A'sr và chào Salam khi ở Rak-at thứ hai, sau khi được mọi người nhắc nhở Nabi ﷺ tiếp tục hành lễ Salah hai Rak-at nữa và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu và chào Salam lần nữa. Hadith được kể đầy đủ ở phần trước.

**Trường hợp hai:** Khi nghi ngờ và tự khẳng định được vấn đề nào mới chính xác, với bằng chứng từ

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---

Hadith Ibnu Mas-u'd ﷺ rằng Nabi ﷺ đã nghi ngờ lúc hành lễ Salah và rồi Người kịp khẳng định được điều nào chính xác, rồi tiếp tục hành lễ Salah và chào Salam, rồi Sujud Al-Sahu. Hadith được kể đầy đủ ở phần trên.

Nếu trong cùng một lễ Salah mà bị phải hai lần Sujud Al-Sahu, một lần trước Salam và một lần sau Salam. Giới Ulama học giả Islam nói rằng việc Sujud trước chào Salam mạnh hơn nên chỉ cần y Sujud trước chào Salam là đủ.

✦ **Thí dụ:** Một người hành lễ Salah Al-Zuhr, khi xong Rak-at thứ hai quên đứng dậy thay vì ngồi đọc Al-Tashahhud đầu tiên, nhưng lại ngồi lại đọc Al-Tashahhud ở Rak-at thứ ba do cứ tưởng đây là Rak-at thứ hai. Lập tức nhớ lại đây là Rak-at thứ ba, lúc này bắt buộc y phải tiếp tục đứng dậy hành lễ tiếp Rak-at thứ tư và Sujud Al-Sahu trước chào Salam.

**Nguyên nhân:** Do người này bỏ Al-Tashahhud đầu tiên là phải Sujud Al-Sahu trước chào Salam và ngồi dư một lần ở Rak-at thứ ba là bắt buộc phải Sujud Al-Sahu sau chào Salam. Nhưng Sujud trước chào Salam mạnh hơn nên chỉ cần Sujud trước chào Salam là đủ. Wallahu A'lam.

Lạy Allah, cầu xin ban cộng đồng Muslim hiểu được tận tường rành mạch quyển sách này và hiểu được Sunnah của Rasul ﷺ đồng thời thi hành đúng theo

## *Bài Viết Về Sujud Al-Sahu*

---










những gì đã hiểu và đã biết từ sắc thái bề ngoài lẫn tính cách bên trong.

Câu xin Ngài ban cho tất cả được kết quả tốt đẹp mỹ mãn làm Ngài hài lòng. Quả thật, Allah Rất Mực Độ Lượng.

Kết thúc ngày 4/3/1400 H

Muhammad bin Saaleh Al-U' thaimen

## Mục Lục

<b>Chủ đề</b>	<b>Trang</b>
 Lời nói đầu	3
 Định nghĩa Sujud Al-Sahu	4
 Thứ nhất: Do dư	4
 Thứ hai: Do thiếu	8
 Thứ ba: Do nghi ngờ	10
 Nảy sinh nghi ngờ lúc đang hành lễ Salah có hai trường hợp	11
 Sujud Al-Sahu đối với Mamoom (người hành lễ theo sau Imam)	15
 Rút gọn	18
 Mục lục	22